



28/09/2007
 Hora Lisboa: 11:02
 Hora Brasília: 07:02

Página Principal

▼ **Lusa Brasil**

Mundo em Português

Economia e Negócios

Esportes e Cultura

▼ **Lusa Portugal**

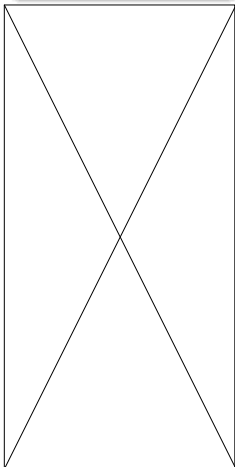
lusa.pt

Presidência portuguesa da União Européia

Ásia

Galeria de fotos

Links de interesse



Página Inicial > Esportes e Cultura

27-09-2007 09:59:49

Evento debate acordo ortográfico da língua portuguesa

Lisboa, 27 Set (Lusa) - O acordo ortográfico e a variante brasileira da língua portuguesa no século 21 vão ser os temas dominantes do 6º Colóquio Internacional da Lusofonia, que, entre 3 e 6 de outubro, reunirá na cidade portuguesa de Bragança cerca de 60 especialistas.

São convidados de honra do encontro o gramático brasileiro Evanildo Bechara, da Academia Brasileira de Letras, e o linguísta português Malaca Casteleiro, da Academia de Ciências Lisboa.

O colóquio debaterá "o perigo de a variante brasileira se tornar uma língua própria e as suas conseqüências", analisando a situação da língua na CPLP (Comunidade dos Países de Língua Portuguesa) e em outros fóruns, projetos e perspectivas presentes e futuras.

Neste ano de celebração do primeiro centenário do nascimento de Miguel Torga parte dos trabalhos será consagrada à obra do escritor. Um terceiro tópico do encontro é o que tem que ver com os problemas da tradução.

Temas

Em relação a temas agendados, o presidente da comissão executiva, Chrys Chrystello, salientou que a organização do colóquio, nas oito edições que já teve, tratou "temas que outros não têm coragem de abordar", com Timor Leste, em 2003, e Galícia (região espanhola ao norte de Portugal, que tem idioma próximo ao português), no ano passado.

Os participantes do colóquio este ano são de Portugal, Brasil, Galícia, Timor, Nigéria e Romênia.

Questionado sobre a ausência dos Palop (países africanos de língua portuguesa: Angola, Cabo Verde, Moçambique, Guiné-Bissau e São Tomé e Príncipe), Chrystello assinalou terem sido invocados por aqueles países, quando convidados, "motivos de agenda" para se escusarem a participar.

Durante o encontro será anunciado o vencedor do prêmio literário da Lusofonia, este ano atribuído pela primeira vez e aberto a todos os gêneros literários. Segundo Chrystello, foram recebidos 150 trabalhos - "desde uma quadra a romances de 250 páginas".

[imprimir](#) | [versão em PDF](#) | [enviar para um amigo](#)

Copyright © 2003 Agencia Lusa. Todos os direitos reservados.
<http://www.lusa.pt/>



outros destaques

- ▶ **Brasileiro vai orientar seleções de base em Moçambique**
- ▶ **Parreira reclama das autoridades esportivas sul-africanas**
- ▶ **Bienal Luso-Brasileira de Palhaços começa sexta em Portugal**
- ▶ **Pressionados, Benfica e Sporting duelam neste sábado**
- ▶ **Acusados de matar brasileiro vão pegar 24 anos, diz jornal**

[mais notícias](#)

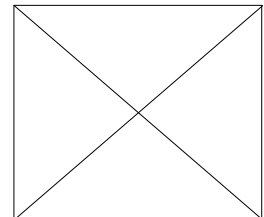
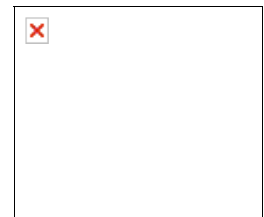
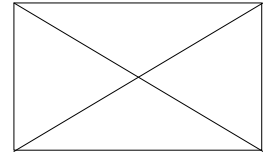
Lusa economia

- ▶ **Produtor luso de biodiesel critica atraso em portaria**
- ▶ **Camargo Corrêa apresenta plano de barragem de R\$ 2,8 bi**

pesquisa

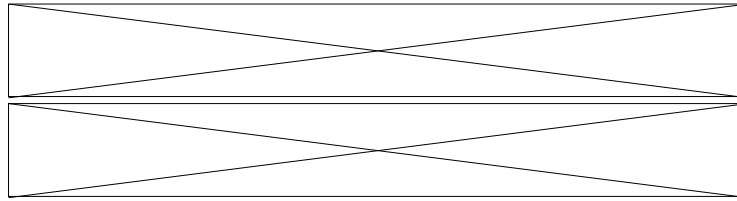


Receba o boletim



Bolsa de Lisboa tem maior ganho da Europa nesta quinta

[mais notícias](#)



[home](#) • [quem somos](#) • [mapa do site](#)

Copyright © Agência LUSA. A redistribuição ou a difusão, parcial ou integral, das notícias deste site é permitida desde que citada a fonte.